



學海飛颺/學海惜珠學生
出國研修心得報告書

補助年度：105年度

系（所）名稱：美術與文創

年級：四B

學號：B0309221

姓名：周天禧

進修國名及姐妹校名：西班牙卡斯提亞拉曼查大學

進修期間：西元 2016 年 9 月至西元 2017 年 6 月

一、緣起

能去歐洲學習和生活一直是我從小到大的夢想。大一時，我原計畫大四要去德國，因此學習了德文一年多。但生命總是充滿著驚喜，當你照著計劃進行時，生命的不可預期便突然出現，告訴你你無法控制一切。大二末，我得知華梵大學和西班牙的卡斯提亞拉曼查大學簽署姊妹校，提供美術系學生去西班牙做交換生的機會，為了圓夢，我向學校提出申請成為交換生，很幸運的，我得到了這個機會，因此我很感謝華梵大學，提供了很多的支持及幫助。

二、研修學校及特色簡介

卡斯提亞拉曼查大學建立於1982年，是西班牙中部地區的公立大學，擁有近30,000名學生、2,270名講師和研究人員，以及1,059名行政和服務人員。校總部位於雷阿爾城，而成立於1995年的昆卡校區現有包括社會科學、藝術、教育學、新聞、工藝、醫學、教育及社會教育等8個學院。

昆卡市坐落於西班牙中部，距離馬德里167公里，具有歷史但又現代化，由於其完善地保護了古城環境、中世紀城堡，以及12世紀到18世紀間豐富的宗教人文建築，再加上與周邊自然美景相融合，1996年12月7日被聯合國教育、科學及文化組織列入世界文化遺產。



卡斯提亞拉曼查大學昆卡分校一校園環境



美麗的小鎮Cuenca，圖中建築為世界文化遺產「懸臂屋」



每日去學校的必經之路

三、國外研修之課程學習

在研修的課程當中，我最喜歡雕塑及西班牙文課。雕塑課的老師在學期初便列出了一整年的作業清單，包含：石膏頭像、保麗龍抽象創作、木雕、鐵片和木片的自由組合創作……。每個作業開始之前，教授都會詳細講解如何開始和機具的使用，並且，由於我們西文程度不足，教授都會很有耐心地以英文再解釋給我們聽一遍。此外，大學內的雕塑機具十分完善，教室的空間寬闊明亮。機具房內會有一位技師專門指導及協助，保障了學生的安全及機具不會被損壞。

由於我的西班牙文程度不足的關係，我參加了語言學校開設的西語課程，周一到周五每天要上三小時的西語課，全程西語授課。西語老師是一位年輕的女老師，她教得非常好且十分具有耐心，她的用字遣詞和講話速度都會因應我們的程度作調整，上課內容也十分活潑有趣，令我對西班牙語產生很大的興趣，並決定回台灣後要繼續修習。

另外，我參加了Espacu開設的文化體驗課，這門課的主旨是讓我們能深入體驗西班牙當地的生活、飲食、建築和文化等。我們參訪了西班牙幾個重要的景點，如：古都Toledo、世界名著唐吉軻德的故鄉、文化重鎮的國際大城Barcelona...等；進入西班牙當地的餐廳，由主廚教導我們烹煮西班牙燉飯、西班牙烘蛋……等；參訪酒廠，實際了解酒的著作過程；參觀美術館、品酒課、自然體驗課……等等。



雕塑課製作作品中



雕塑課，使用機具切割木材



雕塑課上課環境



雕塑課成品之一



西語課老師Ana



文化課—Terul參訪



文化課—體驗烹煮西班牙傳統料理—西班牙燉飯和西班牙烘蛋

四、國外研修之生活學習

假期期間，我曾到歐洲各國，或在西班牙境內旅行，其中收穫最大的便是能參觀各個博物館，如：馬德里的普拉多美術館、馬德里蘇菲亞美術館、巴塞隆納的聖家堂、英國大英博物館、德國的博物館島、法國羅浮宮、義大利烏菲茲美術館、荷蘭阿姆斯特美術館....等。這些博物館收藏了藝術史上繁多的名作，透過實際走訪，真正現場欣賞那些真跡時，過去所學的美術史不再死板，而是真實的呈現，親身體會當下的震撼。



柏林的博物館島



英國國家美術館，浪美主義大師泰納的真跡



法國羅浮宮



荷蘭阿姆斯特丹的風車村

五、研修之具體效益

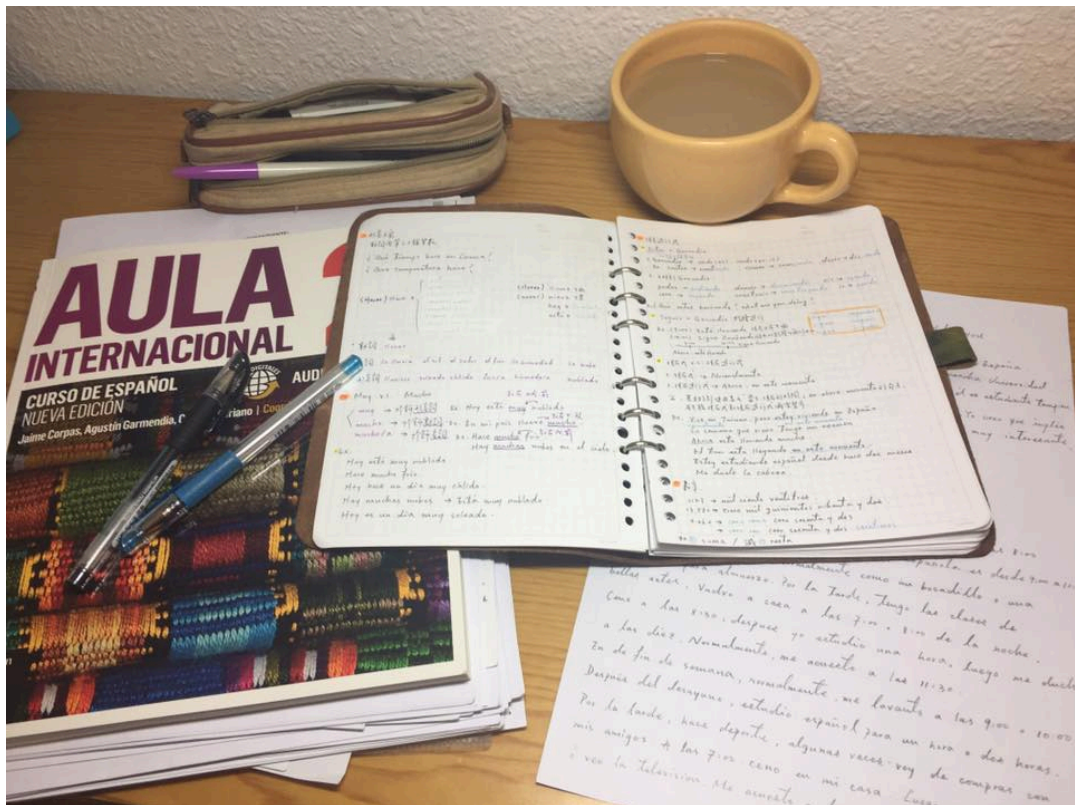
- 西文程度大為提升(西語和英文及中文同為三大語言之一，三者兼具時能大為提升國際競爭力)
- 豐富的課程及完善的設備，使我們能體驗更多樣化的藝術課程
- 和教授及學生交流，進而增進不同的觀念與思想
- 透過結交各國朋友，了解各國文化，提升自己的包容度
- 周遊歐洲六國，開闊視野，增廣見聞
- 在旅行的過程中會遇到各種突發狀況，能訓練緊急應變之能力
- 參觀各大美術館，學習活的藝術史

六、感想與建議

經歷這一年後，我有個深深的遺憾，因此想提出一個建議:我認為想申請交換生的學生必須具備基礎的西文能力。因為，西班牙人的英文普遍來說不是很好，因此，如果你不具備西語溝通能力，會錯失很多與西班牙人交流的機會，同時，也會喪失許多課程與能深入探討的機會。我認為這點會讓學生的學習無法達到最高成效，是一件很可惜的事。但整體來說，這一年還是有很大的收穫。經歷了不同文化的洗禮;體驗了各地的風土民情;嘗試了各種新鮮的事物;認識了各國的朋友;吸收了不同的藝術思維;認識了不同觀點;走訪了世界著名的博物館.....同時，也遭遇許多困難;發生許多衝突;體會思鄉之苦.....等等的這些經歷，成為了養分，促使我成長，我走上巨人的肩膀，視野變得更為遼闊，更能包容差異與不同，同時，也更為豁達，但是，我深深地知道，這些都還不夠，我必須繼續往前邁進。



西班牙傳統早餐之一：咖啡配法國麵包塗新鮮番茄醬和橄欖油(另外一種是熱巧克力配油條)



準備西文期末考口說



晚上七點美術系系館的長廊



Cuenca一年一度最盛大的節慶－San Mateo



攝影課下課，和教授及同學到酒吧喝一杯!(和朋友聊天喝酒是西班牙人的習慣和娛樂)



攝影課，教授正在講解底片相機如何使用